

Surat Rasul Paulus Kepada Ekklesia di KOLOSE

51:1:1 ¶Paulus, *seorang* rasul Yesus Kristus oleh kehendak Elohim, dan Timotius saudara *kita*,

51:1:2 kepada orang-orang kudus¹ dan saudara-saudara yang setia dalam Kristus yang ada di Kolose: rahmat kepadamu, dan damai, dari Elohim Bapa kita dan Tuhan Yesus Kristus.

51:1:3 ¶Kami mengucapkan syukur kepada Elohim dan Bapa Tuhan kita Yesus Kristus, dengan berdoa senantiasa untuk kamu,

51:1:4 *sejak* kami mendengar tentang imanmu dalam Kristus Yesus, dan tentang kasihmu kepada semua orang kudus,

51:1:5 karena pengharapan² yang sudah disediakan untuk kamu di Surga, yang tentangnya sudah kamu dengar sebelumnya dalam firman kebenaran injil³;

51:1:6 yang sudah datang kepadamu, seperti juga di dalam seluruh dunia; dan menghasilkan buah, seperti pula di dalam kamu, sejak hari kamu mendengarnya, dan mengenal rahmat Elohim dalam kebenaran:

51:1:7 sebagaimana kamu juga sudah belajar dari Epafras teman sepelayanan kita yang dikasihi, yang adalah seorang pelayan Kristus yang setia demi kepentingan kamu,

51:1:8 yang juga sudah memberitahu kami kasihmu dalam Roh.

51:1:9 ¶Karena sebab ini juga, sejak hari kami mendengarnya, kami tidak berhenti mendoakan kamu, dan berhasrat bahwa kamu dapat dipenuhi dengan pengeta-

huan tentang kehendak-Nya dalam segala hikmat dan pengertian rohaniah;⁴

51:1:10 supaya kamu dapat berjalan layak untuk Tuhan, dengan sukarela menyenangkan-Nya dalam segala hal, dengan berbuah dalam setiap pekerjaan baik, dan dengan bertambah dalam pengetahuan mengenai Elohim; 51:1:11 dikuasakan dengan segala kekuasaan, menurut dominasi-Nya yang mulia, pada segala kesabaran dan kepanjangsabaran dengan kegembiraan;

51:1:12 dengan mengucapkan syukur kepada Bapa, yang sudah membuat kita layak untuk menjadi pengambil bagian dari warisan *orang-orang* kudus dalam terang:

51:1:13 yang sudah meluputkan kita dari kewenangan kegelapan, dan sudah memindahkan kita ke dalam kerajaan Putra-Nya yang terkasih;

51:1:14 yang di dalam-Nya kita mempunyai penebusan⁵ melalui darah-Nya, yaitu pengampunan dosa-dosa¹:

51:1:15 yang adalah wujud⁶ Elohim yang tak kelihatan, yang sulung *sebelum* setiap makhluk:

51:1:16 karena segala *sesuatu* diciptakan oleh Dia, baik yang ada di langit, maupun yang ada di bumi, baik yang kelihatan maupun yang tak kelihatan, apakah takhta-takhta, atau pertuanan-pertuanan, atau pemerintah-pemerintah, atau kewenangan-kewenangan: segala *sesuatu* diciptakan oleh Dia, dan bagi Dia:

51:1:17 dan Ia ada sebelum segala *sesuatu*, dan oleh Dia segala sesuatu terikat bersama-sama⁷.

¹Orang-orang kudus = semua orang yang sudah ditebus Tuhan Yesus Kristus. ²ἐλπίδα (elpida) = pengharapan; iman bahwa keadaan akan menjadi lebih baik pada masa depan. ³Selalu ingat bahwa injil tidak berarti "Alkitab," seperti salah disangka oleh banyak orang di Indonesia. Injil bukan sebuah kitab, melainkan adalah tiga ajaran pokok yang menyatakan jalan satu-satunya diselamatkan dari dosa-dosa kita. Injil yang asli adalah tetap sama, baik dalam Perjajian Lama, maupun dalam Perjanjian Baru, dan selalu memuliakan Kristus saja. Ada juga injil-injil palsu yang menyesatkan semua orang yang memercayainya (Galatia 48:1:6-9). Definisi injil diberikan dalam 1 Korintus 46:15:1-4. ⁴Apakah anda sudah mengetahui, dan menyerahkan diri kepada, kehendak Elohim? Tidak ada kehidupan yang lebih nikmat daripada itu. Menurut Efesus 49:5:17, tidak bijaksana untuk tidak mengerti kehendak Tuhan. ⁵Dengan berdoxa kita menggadaikan jiwa kita kepada Setan, dan hanya Yesus yang mampu menebusnya. ⁶εἰκὼν (eikon) = wujud; rupa dan bentuk yang dapat dilihat. Elohim yang tak terlihat memasuki tubuh manusia supaya kita dapat melihat-Nya. ⁷συνέστηκε (sunesteke) = terikat bersama-sama. Gravitasi semesta berasal dari gaya Yesus yang tak terbatas.

¹ἁμαρτιῶν (hamartion) = dosa-dosa (jamak). Bukan hanya dosa yang diwarisi dari ayah kita yang diampuni, melainkan semua dosa yang kita sendiri pernah dan akan lakukan.

51:1:18 Dan Ia adalah Kepala⁸ tubuh, *yaitu* ekklesia: yang adalah permulaan, yang sulung dari antara orang-orang mati⁹; supaya dalam segala *sesuatu* ialah yang unggul.¹⁰

51:1:19 Karena *Bapa* berkenan bahwa seluruh kepenuhan¹¹ berdiam di dalam Dia;

51:1:20 dan dengan membuat perdamaian melalui darah salib-Nya, oleh Dia untuk mendamaikan segala *sesuatu* kepada diri-Nya; oleh Dialah, *aku berkata*, apakah *hal-hal* di bumi, atau *hal-hal* di kelangitan.

51:1:21 Dan kamu, yang dahulu sudah diasingkan dan *adalah* musuh dalam pikiranmu oleh perbuatan-perbuatan jahat, namun sekarang didamaikan-Nya

51:1:22 dalam tubuh daging-Nya melalui kematian, untuk menampilkan kamu *sebagai* kudus dan tak dapat dipersalahkan dan tak dapat ditegur dalam pandangan-Nya:

51:1:23 jikalau kamu meneruskan dalam tata keimanan *dengan* berdasar dan tetap, dan tidak dipindahkan dari pengharapan injil, yang sudah kamu dengar, dan yang sudah dikhotbahkan kepada setiap makhluk di bawah langit; yang tentangnya aku, Paulus, sudah dijadikan seorang pelayan;

51:1:24 yang sekarang bersukaria dalam penderitaanku bagi kamu, dan memenuhi apa yang kurang *dibandingkan* dengan penderitaan Kristus dalam dagingku, demi kebaikan tubuh-Nya, yang adalah ekklesia:

51:1:25 yang tentangnya aku dijadikan seorang pelayan, menurut pengelolaan Elohim yang diberikan kepada aku bagi kamu, untuk menggenapi firman Elohim;

51:1:26 *bahkan* misteri yang *dabulu* disembunyikan dari zaman-zaman dan dari generasi-generasi, tetapi sekarang dibuat nyata kepada orang-orang kudus-Nya:

51:1:27 yang kepadanya Elohim berkehendak memberitahukan apa yang *adalah* kekayaan-kekayaan kemuliaan rahasia ini di antara bangsa-bangsa *bukan Yahudi*; yang adalah Kristus di dalam kamu, pengharapan kemuliaan:

51:1:28 yang kita khotbahkan, dengan memperingatkan setiap orang, dan dengan mengajar setiap orang dalam segala hikmat; supaya kita dapat menampilkan setiap orang sempurna dalam Kristus Yesus:

51:1:29 yang kepadanya aku juga berusaha, dengan berjuang menurut pengerjaan Dia, yang bekerja di dalam aku dengan kekuasaan.

51:2:1 ¶ Karena aku mau bahwa kamu mengetahui betapa besar pertentangan yang kupunyai bagi kamu, dan *ba-*

gi mereka di Laodikia, dan *bagi* sebanyak orang yang tidak *pernah* melihat wajahku dalam daging;

51:2:2 supaya hati mereka dapat dihibur, dengan dirajut bersama dalam kasih, dan pada segala kekayaan-kekayaan yang penuh dari pengertian, pada pengakuan akan misteri Elohim, dan Bapa, dan Kristus;

51:2:3 yang di dalam-Nya disembunyikan segala harta kebijaksanaan dan pengetahuan.

51:2:4 ¶ Dan ini kukatakan, supaya janganlah siapa pun menipu kamu dengan kata-kata yang membujuk.

51:2:5 Karena meskipun aku tidak ada *bersama kamu* dalam daging, namun aku ada bersama kamu dalam roh, dengan bersukacita dan dengan melihat ketertibanmu, dan keteguhan imanmu dalam Kristus.

51:2:6 Oleh karena itu sebagaimana kamu sudah menerima Kristus Yesus Tuhan itu, berjalanlah di dalam Dia:

51:2:7 dengan berakar dan dibangun di atas Dia, dan ditetapkan dalam tata keimanan, sebagaimana kamu sudah diajar, dengan berkelimpahan di dalam-Nya dengan mengucap syukur.

51:2:8 Waspadalah supaya jangan siapa pun merampas kamu melalui filsafat dan penipuan yang sia-sia, menurut adat istiadat manusia, menurut unsur-unsur dunia, dan bukan menurut Kristus.

51:2:9 Karena dalam Dia berdiam seluruh kepenuhan keelohiman secara jasmaniah.¹²

51:2:10 Dan kamu sudah lengkap dalam Dia, yang adalah kepala *atas* semua pemerintah dan kewenangan:

51:2:11 yang di dalam-Nya juga kamu sudah disunat dengan penyunatan yang dilakukan tanpa tangan-tangan, dengan menanggalkan tubuh dosa-dosa daging oleh penyunatan Kristus:

51:2:12 dikuburkan¹³ bersama Dia dalam baptisan, di dalamnya juga kamu sudah bangkit bersama *Dia* melalui iman *akan* daya kerja Elohim, yang sudah membangkitkan Dia dari *antara orang-orang* mati.

51:2:13 ¶ Dan kamu, yang sudah mati dalam dosadosamu dan ketidakbersunatan dagingmu, sudah dihidupkan-Nya bersama Dia, dengan sudah mengampuni kamu dari semua pelanggaran;

51:2:14 dengan menghapus catatan pelanggaran-pelanggaran *kita terhadap* peraturan-peraturan yang bertentangan dengan kita, dan yang berlawanan dengan kita, dan mengambilnya dari antara *kita*, dengan memakukannya pada salib-Nya;

51:2:15 dan dengan merampas pemerintah-pemerintah, dan kewenangan-kewenangan, Ia membuat *mereka*

⁸Sebelum ayat ini ditulis, Yesus sudah naik ke Surga dan ada di tangan kanan Bapa-Nya. Namun, Yesus tetap adalah Kepala ekklesia-Nya di bumi. Yesus Mahahadir (Yohanes 3:13), jadi Ia mampu memimpin ekklesia-Nya sendiri. Ia tidak perlu digantikan oleh seorang vikaris. Mustahil seorang pendosa dapat menggantikan Yesus. Dan **semua** orang selain Yesus adalah pendosa. Roma 4:5:23. ⁹Yesus lebih kuat daripada maut, dan sudah bangkit dari antara orang-orang yang mati. Jadi, kita yang memercayai Dia juga akan bangkit. ¹⁰Tidak ada siapa pun yang lebih mulia atau lebih berkuasa daripada Yesus yang adalah Pencipta dan Tuhan atas semua makhluk. ¹¹Kepenuhan itu dijelaskan dalam Kolose 1:2:9. ¹²Ayat ini menyatakan suatu fakta dasar yang sangat penting: Yesus adalah YEHOWAH Elohim yang Tritunggal dan Mahakudus dalam tubuh manusia. Itu sebabnya Ia mampu menyelamatkan jiwa orang-orang berdosa. ¹³Cara baptisan yang benar dapat dilihat dengan jelas dalam ayat ini: baptisan yang sesuai dengan Tulisan-tulisan Kudus adalah penguburan dalam air. Sedikit air yang dipercik atau ditumpahkan pada kepala seseorang tidak dapat melambangkan penguburan dan kebangkitan Kristus. Hanya penyelaman dapat menggambarkan kedua hal yang sangat penting itu.

menjadi tontonan umum, dengan merayakan kemenangan-Nya atas mereka di dalamnya.

51:2:16 ¶ Oleh karena itu janganlah membiarkan siapa pun menghukum kamu dalam *hal* makanan, atau dalam *hal* minuman, atau dalam *hal-hal* yang berhubungan dengan suatu hari raya, atau tentang bulan baru, atau tentang *hari-hari* sabat:

51:2:17 yang adalah bayangan *hal-hal* mendatang; tetapi tubuh yang dilambangkan oleh bayangan itu adalah tubuh Kristus.¹⁴

51:2:18 Janganlah membiarkan siapa pun menipu kamu dari pahalamu dengan memamerkan dirinya dalam kerendahan hati dan peribadahan malaikat-malaikat, dengan mencampuri *hal-hal* yang belum dipahaminya, dengan sia-sia disombongkan oleh pikirannya yang jasmaniah,

51:2:19 dan tidak mempertahankan Kepala, darimana seluruh tubuh itu oleh sendi-sendi dan urat-urat dilayani dengan diberi makanan bergizi, dan dirajut bersama, bertambah dengan pertambahan dari Elohim.

51:2:20 Oleh sebab itu jikalau kamu sudah mati bersama Kristus dari unsur-unsur dunia ini, mengapakah, seolah-olah kamu tinggal di dalam dunia, kamu takluk pada peraturan-peraturan,

51:2:21 (jangan menyentuh; jangan mengecap; jangan memegang;

51:2:22 yang semuanya akan binasa dengan penggunaannya;) menurut perintah-perintah dan ajaran-ajaran manusia?

51:2:23 Peraturan-peraturan itu sebenarnya adalah pengakuan kebijaksanaan dalam tata ibadah yang dikenakan kepada diri mereka demi kemauan mereka sendiri, dan kerendahan hati palsu, dan pengabaian tubuh; bukan dalam penghormatan apa pun pada kepuasan daging yang sah.¹⁵

51:3:1 ¶ Jadi jika kamu sudah dibangkitkan bersama Kristus, carilah *hal-hal* yang ada di atas, di mana Kristus duduk di sebelah tangan kanan Elohim.

51:3:2 Tetapkanlah pikiranmu pada *hal-hal* yang di atas, bukan pada *hal-hal* di bumi.

51:3:3 Karena kamu sudah mati, dan hidupmu sudah tersembunyi bersama Kristus dalam Elohim.

51:3:4 Ketika Kristus, yang adalah hidup kita, akan muncul, maka kamu juga akan muncul bersama Dia dalam kemuliaan.

51:3:5 ¶ Oleh karena itu matikanlah anggota-anggota tubuhmu yang ada di bumi: fornikasi, kenajisan, keberahi-

an, keinginan yang buruk, dan ketamakan, yang adalah penyembahan pada berhala:

51:3:6 sebab karena *hal-hal* itu murka Elohim datang ke atas anak-anak durhaka:

51:3:7 yang dahulu kamu juga berjalan di dalamnya *selama* beberapa waktu, tatkala kamu hidup di dalamnya.

51:3:8 ¶ Tetapi sekarang tanggalkanlah juga semua *hal* ini: amarah, murka, maksud jahat, hujatan, percakapan cabul dari mulutmu.

51:3:9 Janganlah berbohong satu kepada yang lain, dengan melihat bahwa kamu sudah menanggalkan manusia lama dengan kelakuannya;

51:3:10 dan sudah mengenakan *manusia* baru, yang diperbarui dalam pengetahuan menurut rupa Dia yang menciptakannya:

51:3:11 di mana tidak ada orang Yunani atau orang Yahudi, orang bersunat atau orang tidak bersunat, orang Barbar, orang Skit, budak atau orang merdeka: tetapi Kristus adalah segalanya, dan di dalam semua.

51:3:12 ¶ Oleh karena itu sebagai orang-orang pilihan Elohim, kudus dan dikasihi, kenakanlah belas kasihan batin, kebaikan, kerendahan hati, kelemahlembutan, kepanjangsabaran;

51:3:13 dengan menahan diri satu kepada yang lain, saling mengampuni jika seseorang mempunyai perselisihan terhadap siapa pun: sama seperti kamu diampuni Kristus, *berbuatlah* kamu demikian juga.

51:3:14 Dan di atas segala *hal* itu kenakanlah kasih, yang adalah pengikat kesempurnaan.

51:3:15 Dan biarkanlah damai Elohim memerintah dalam hatimu, yang kepada-Nya juga kamu dipanggil dalam satu tubuh; dan bersyukurlah.

51:3:16 Biarlah firman Kristus berdiam dalam kamu dengan berkelimpahan dalam segala kebijaksanaan; dengan mengajar dan memperingatkan satu kepada yang lain dalam mazmur-mazmur dan nyanyian-nyanyian pujian dan lagu-lagu rohaniah, dengan menyanyi dengan rahmat dalam hatimu kepada Tuhan.

51:3:17 Dan apa pun yang kamu perbuat dalam perkataan atau kelakuan, *perbuatlah* semua dalam nama Tuhan Yesus, dengan mengucapkan syukur kepada Elohim dan Bapa melalui Dia.

51:3:18 ¶ Istri-istri, tundukkanlah dirimu kepada suamimu sendiri, sebagaimana sepatutnya dalam Tuhan.

51:3:19 Suami-suami, kasihilah istrimu masing-masing, dan janganlah *berbuat* pahit terhadapnya.

51:3:20 Anak-anak, taatilah orang tuamu dalam segala

¹⁴Catatlah bahwa hari-hari sabat adalah bayangan hal-hal "yang akan datang," tetapi sekarang hal-hal itu SUDAH datang. Jadi tidak patut terus merayakan hari-hari sabat. Hukum Musa mengandung hukum-hukum moral dan hukum-hukum yang melambangkan kejadian-kejadian yang berhubungan dengan Kristus pada kedatangan-Nya pertama kalinya. Hukum-hukum moral tetap berlaku, tetapi hukum-hukum yang melambangkan kejadian-kejadian yang berhubungan dengan Kristus pada kedatangan-Nya pertama kalinya sudah digenapi Kristus. Jadi hukum-hukum itu tidak berlaku sekarang.

¹⁵Ayat ini menyatakan bahwa pertapaan adalah kemunafikan dan bukan sebagian penyembahan yang benar. Menurut 1 Timotius 5:4:1-4, ajaran bahwa orang-kudus tidak boleh menikah atau makan daging adalah ajaran demon-demon. Bukan semua nafsu daging adalah dosa. Nafsu bersetubuh dalam pernikahan adalah kudus menurut 1 Korintus 4:6:7:1, dan diperintahkan oleh Elohim sendiri menurut Kejadian 1:1:28. Jadi, adalah baik dan kudus untuk saling memuaskan nafsu teman hidup dalam pernikahan. Perlu dicatat juga bahwa pemakaian pakaian keagamaan dikutuk oleh Yesus dalam Matius 40:23:4 sebagai usaha orang-orang munafik untuk dianggap kudus oleh manusia.

hal: karena itu adalah *hal* yang sangat menyenangkan Tuhan.

51:3:21 Ayah-ayah, janganlah menggusarkan anak-anakmu, supaya janganlah mereka berkecil hati.

51:3:22 Hamba-hamba, taatilah tuan-tuanmu menurut daging dalam segala *hal*; bukan dengan pekerjaan yang hanya dilakukan jika diawasi sebagai menyenangkan manusia; tetapi dalam ketulusan hati, dengan takut akan Elohim:

51:3:23 dan apa pun yang kamu perbuat, perbuatlah *itu* dari hati, seperti kepada Tuhan, dan bukan kepada manusia;

51:3:24 dengan mengetahui bahwa dari Tuhan kamu akan menerima pahala warisan: karena kamu melayani Tuhan Kristus.

51:3:25 Tetapi ia yang berbuat salah akan menerima *balasan untuk* kesalahan yang diperbuatnya: dan tidak ada pandang bulu.

51:4:1 ¶ Tuan-tuan, berilah kepada hamba-hambamu apa yang adil dan sama; dengan mengetahui bahwa kamu juga mempunyai Tuan di Surga.

51:4:2 ¶ Teruslah dalam doa, dan berjaga-jagalah di dalamnya dengan pengucapan syukur;

51:4:3 seraya juga doakanlah kami, supaya Elohim akan membuka pintu pembicaraan kepada kami untuk membicarakan misteri Kristus, yang karenanya aku terbelenggu:

51:4:4 supaya aku dapat membuatnya nyata, sebagaimana aku seharusnya berbicara.

51:4:5 ¶ Berjalanlah dalam kebijaksanaan kepada mereka yang di luar, dengan menebus waktu.¹⁶

51:4:6 Biarlah perkataanmu selalu dalam rahmat, dibubuhi dengan garam, supaya *kamu* dapat mengetahui bagaimana kamu seharusnya menjawab setiap orang.

51:4:7 ¶ Segala keadaanku akan diberitakan kepadamu oleh Tikhikus, seorang saudara yang terkasih, dan seorang pelayan setia, dan pelayan sekerja dalam Tuhan:

51:4:8 yang sudah kuutus kepadamu untuk maksud yang sama, supaya ia dapat mengetahui keadaan kamu,

dan menghibur hatimu;

51:4:9 bersama Onesimus, *seorang* saudara yang setia dan terkasih, yang adalah *seorang* dari kamu. Mereka akan memberitahu kamu semua *peristiwa* di sini.

51:4:10 Aristarkhus, temanku yang sesama tahanan, menyampaikan salam kepadamu, dan Markus, putra saudara perempuan Barnabas, (yang tentangnya perintah-perintah sudah kamu terima: jika ia datang kepadamu, terimalah dia);

51:4:11 dan Yesus, yang disebut Yustus, yang adalah dari *orang-orang yang bersunat*. *Orang-orang* ini sajalah adalah teman-teman sekerjaku akan kerajaan Elohim, yang sudah menjadi penghiburan bagiku.

51:4:12 Epafras, yang adalah *seorang* dari kamu, seorang pelayan Kristus, menyampaikan salam kepadamu, dan selalu berusaha dengan semangat bagi kamu dalam doa-doa, supaya kamu dapat berdiri sempurna dan lengkap dalam seluruh kehendak Elohim.

51:4:13 Karena aku memberikan kesaksian tentang dia, bahwa ia mempunyai semangat besar bagi kamu, dan *bagi mereka* yang ada di Laodikia, dan *bagi mereka* di Hierapolis.

51:4:14 Lukas, dokter yang terkasih, dan Demus, menyampaikan salam kepadamu.

51:4:15 Sampaikanlah salam kepada saudara-saudara yang ada di Laodikia, dan *kepada* Nimfa, dan *kepada* eklesia yang ada di rumahnya.¹⁷

51:4:16 Dan ketika surat *ini* dibacakan di antara kamu, buatlah supaya itu dibacakan juga dalam eklesia orang-orang Laodikia; dan demikian juga kamu bacakanlah *surat* dari Laodikia.

51:4:17 Dan katakanlah kepada Arkhipus, Perhatikanlah pelayanan yang sudah engkau terima dalam Tuhan, bahwa engkau melaksanakannya.

51:4:18 Salam dari aku, Paulus, dengan tanganku *sendiri*. Ingatlah belenggu-belengguku. Rahmat menyertai kamu.

[*Ditulis dari Roma kepada orang-orang Kolose oleh Tikhikus dan Onesimus.*]

¹⁶Waktu adalah aset paling berharga yang dimiliki anda. Janganlah membuangnya dengan kelakuan-kelakuan yang tidak bermanfaat. Senantiasa carilah kesempatan-kesempatan menjelaskan jalan keselamatan kepada orang-orang yang belum memiliki hidup yang kekal. Ingatlah bahwa setiap orang akan pergi ke Neraka kekal jika ia meninggal sebelum percaya kepada Yesus. ¹⁷Jika belum ada eklesia yang menaati firman Elohim di daerah anda, buatlah seperti Nimfa, dan pakailah rumah anda sendiri sebagai tempat mempelajari Kitab Kudus.